

[English]

A Trade mark		Samsung										
B Model		RB31FE**B** RB31HE**B** RB32FE**B**	RB29FE**B** RB29FH**B** RL29FE**B**	RB31FE**C** RB31HE**C** RB33FE**C**	RB29FE**C** RB29HE**C** RB35EM, RB30TH	RB31FW**D** RB31FD**D**	RB31FS**D** RB31FE**D**	RB29FW**D** RB29FD**D**	RB29FS**D** RB29FE**D**	RB31HS**D** RB28HS**D**	RB28HS**D** RB29HS**D**	RB29HW**D**
C Category		7 (Refrigerator-freezer)										
D Energy efficiency class		A+++	A+++	A++	A++	A+	A+	A+	A+	A+	A+	
E Ecolabel Award		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
F Annual energy consumption [ kWh/annum ], based on standard test results for 24 hours. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located		172	168	257	252	280	280	272	272	280	272	272
G	Fresh Food Storage Volume [ L ]	191	173	191	173	210	212	190	192	230	213	205
	Chill Storage Volume [ L ]	15	15	15	15	-	-	-	-	-	-	-
G	Frozen Food Storage Volume [ L ]	98	98	98	98	98	98	98	98	76	76	76
	Two Star [ L ]	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Star Rating												
H Design Temperature of other compartments		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
I	Frost-Free Compartment(s)	Fresh Food, Chill, Frozen Food				Fresh Food, Frozen Food						
J	Temperature Rise time [ h ]	24	24	20	20	20	20	20	20	13	13	13
K	Freezing capacity [ kg/24 h ]	13	13	13	13	12	12	12	12	12	12	12
L	SN, N, ST, T				SN, N, ST				SN, N, ST, T			
	This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 43°C				This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 38°C				This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 43°C			
M	Noise [ dB(A) ]	40	40	39	39	39	39	39	39	39	39	
N	Built-in	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
O	Wine Storage appliance	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	

French - Français .....	4	Polish - Polski .....	4	Croatian - Hrvatski .....	5	Norwegian - Norsk .....	6
German - Deutsch .....	4	Czech - Čeština .....	5	Albanian - Shqip .....	5	Finnish - Suomi .....	6
Dutch - Nederlands .....	4	Slovakian - Slovenčina .....	5	Македонски .....	6	Swedish - Svenska .....	6
Italian - italiano .....	4	Romanian - Română .....	5	Latvian - Latviešu .....	6	Slovenian - Slovenščina .....	7
Portuguese - Português .....	4	Serbian - Srpski .....	5	Estonian - Eesti keel .....	6		
Spanish - Español .....	4	Greek - Ελληνικά .....	5	Lithuanian - Lietuvių kalba .....	6		
Hungarian - Magyar .....	4	Bulgarian - Български .....	5	Danish - Dansk .....	6		



DA68-02860A-23

[English]

<b>A</b>	Trade mark	Samsung					
<b>B</b>	Model	RB33J30*0** RB33J31*0** RB33J32*0** RB3DK30*0**	RB33J33*0** RB33J34*0** RB33J35*0**	RB33J36*0** RB33J37*0** RB33J38*0** RB33J39*0**	RB30J30*0** RB30J31*0** RB30J32*0**	RB30J33*0** RB30J34*0** RB30J35*0**	RB30J36*0** RB30J37*0** RB30J38*0** RB30J39*0**
* Asterisk(s) means variant model and can be varied (0-9) or (A-Z)							
<b>C</b>	Category	7 (Refrigerator-freezer)					
<b>D</b>	Energy efficiency class	A+	A+	A+	A+	A+	A+
<b>E</b>	Ecolabel Award	-	-	-	-	-	-
<b>F</b>	Annual energy consumption [ kWh/annum ], based on standard test results for 24 hours. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located	280	280	280	272	272	272
Fresh Food Storage Volume [ L ]		230	230	223	213	213	205
Chill Storage Volume [ L ]		-	-	-	-	-	-
<b>G</b>	Frozen Food Storage Volume [ L ]	Four Star [ L ]	98	98	98	98	98
		Two Star [ L ]	-	-	-	-	-
Star Rating							
<b>H</b>	Design Temperature of other compartments	-	-	-	-	-	-
<b>I</b>	Frost-Free Compartment(s)	Fresh Food, Frozen Food					
<b>J</b>	Temperature Rise time [ h ]	20	20	20	20	20	20
<b>K</b>	Freezing capacity [ kg/24 h ]	13	13	13	13	13	13
<b>L</b>	Climate class	SN, N, ST					
		This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 38°C					
<b>M</b>	Noise [ dB(A) ]	39	39	39	39	39	39
<b>N</b>	Built-in	-	-	-	-	-	-
<b>O</b>	Wine Storage appliance	-	-	-	-	-	-

[English]

A Trade mark		Samsung																				
B Model		RB33J30*9**	RB33J33*9**	RB30J30*9**	RB30J33*9**	RB33J30*5**	RB33J33*5**	RB30J31*5**	RB30J32*5**	RB33J31*5**	RL30J30*5**											
* Asterisk(s) means variant model and can be varied (0-9) or (A-Z)																						
C Category	7 (Refrigerator-freezer)																					
D Energy efficiency class	A+++ A+++ A+++ A+++ A++ A++ A++ A++ A++ A++																					
E Ecolabel Award	-																					
F Annual energy consumption [ kWh/annum ], based on standard test results for 24 hours. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located	172		172		168		168		248		248		242		248		242					
Fresh Food Storage Volume [ L ]			191		191		173		173		230		230		213		230		213			
Chill Storage Volume [ L ]			15		15		15		15		-		-		-		-		-			
G	Frozen Food Storage Volume [ L ]		Four Star [ L ]		98		98		98		98		98		98		98		98			
	Two Star [ L ]		-		-		-		-		-		-		-		-		-			
Star Rating																						
H Design Temperature of other compartments	-		-		-		-		-		-		-		-		-		-			
I Frost-Free Compartment(s)	Fresh Food, Chill, Frozen Food								Fresh Food, Frozen Food													
J Temperature Rise time [ h ]	24		24		24		24		24		24		18		24		18					
K Freezing capacity [ kg/24 h ]	13		13		13		13		13		13		13		13		13		13			
L Climate class	SN, N, ST, T										This appliance is intended to be used at an ambient temperature between 10°C and 43°C											
M Noise [ dB(A) ]	40		40		40		40		40		40		40		40		40		40			
N Built-in	-		-		-		-		-		-		-		-		-		-			
O Wine Storage appliance	-		-		-		-		-		-		-		-		-		-			

[French - Français]

A	Marque
B	Modèle * Le ou les astérisques renvoient à un modèle différent et peuvent signifier un chiffre (de 0 à 9) ou une lettre (de A à Z).
C	Catégorie   7 (Réfrigérateur - congélateur)
D	Classe de consommation énergétique
E	Attribution du label écologique
F	Consommation électrique annuelle [ kWh/an ], basée sur les résultats de test standard pour 24 heures. La consommation électrique réelle dépendra de la manière dont l'appareil est utilisé et de son emplacement.
G	Volume de stockage des aliments frais [ L ]
H	Volume de stockage des aliments réfrigérés [ L ]
I	Volume de stockage des aliments surgelés [ L ]
J	Classement par étoiles
K	Températures des autres compartiments
L	Compartiment(s) a Dégivrage automatique
M	Produits frais, Bac fraîcheur, Produits surgelés
N	Temps de hausse de la température [ h ]
O	Produit(s) frais, Bac fraîcheur, Produits surgelés
P	Capacité de congélation [ kg/24 h ]
Q	Cet appareil est conçu pour une utilisation dans un environnement à température ambiante comprise entre 10°C et 43°C.
R	Bruit [ dB(A) ]
S	Intégré
T	Cave à vin

[Dutch - Nederlands]

A	Handelsmerk
B	Model * De asterisk(en) betekent(en) dat het om een veranderlijk model gaat, en (kan) kunnen dus veranderlijk zijn (van 0-9 of A-Z).
C	Categorie   7 (Koelvries-combinatie)
D	Energie-efficiëntieklaasse
E	Ecocertificering
F	Jaarlijks energieverbruik [ kWh/annum ], gebaseerd op standaardtestresultaten voor 24 uur. Het werkelijke energieverbruik is afhankelijk van hoe de apparatuur wordt gebruikt en waar deze zich bevindt.
G	Inhoud verse levensmiddelen [ L ]
H	Inhoud chiller [ L ]
I	Inhoud diepgevroren levensmiddelen [ L ]
J	Vier sterren [ L ]
K	Sterrenduiding
L	Ontwerpstemperatuur van andere ruimten
M	No-frost-ruimte(n)
N	Vers levensmiddelen, Koel, Diepgevroren levensmiddelen
O	Diepgevroren levensmiddelen [ L ]
P	Tijd voor temperatuursturing [ h ]
Q	Kriesvermogen [ kg/24 h ]
R	Klimaatklasse
S	Dit apparaat is bestemd voor gebruik bij een omgevingstemperatuur tussen 10°C en 43°C
T	Geluid [ dB(A) ]
U	Inbouwapparaat
V	Wijnbewaarkast

[German - Deutsch]

A	Marke
B	Modellbezeichnung * Ein (oder mehrere) Sternchen steht/stehen für verschiedene Modelle, die durch Ziffern oder Buchstaben gekennzeichnet sind (0-9) oder (A-Z).
C	Kategorie   7 (Kühlschrank/Tiefkühl-Kombi)
D	Energieeffizienzklasse
E	EU-Umweltzeichen
F	Jahresenergieverbrauch [ kWh/annum ], basierend auf standardisierten Testergebnissen über einen Zeitraum von 24 Stunden. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von der Häufigkeit und der Art des Gebrauchs ab, sowie von dessen Standort.
G	Volumen des Kühlachs [ L ]
H	Kühlvolumen [ L ]
I	Gefrierfachvolumen [ L ]   Vier Sterne Fach [ L ]
J	Sterne-Einstufung
K	Auslegungstemperatur sonstige Fächer
L	Frostfreie Fächer   Frische Lebensmittel, Kühlfach, Tiegefrorene Lebensmittel
M	Lagerzeit bei Störung [ h ]
N	Gefriervermögen [ kg/24 h ]
O	Das Gerät ist für einen Betrieb bei Umgebungstemperaturen zwischen 10°C und 43°C ausgelegt.
P	Klimaklasse
Q	Luftschallemission [ dB(A) ]
R	Einbaugerät
S	Weinschrank

[Italian - Italiano]

A	Costruttore
B	Modello * Gli asterischi rappresentano diversi numeri (0-9) o lettere (A-Z) a indicare la variante del modello.
C	Categoria   7 (Frigorifero-freezer)
D	Classe di efficienza energetica
E	Ecoclabel Award
F	Consumo energetico annuo [ kWh/annum ] basato sui risultati di test standard in 24 ore. Il consumo energetico reale dipenderà dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo di utilizzo.
G	Volume alimenti freschi [ L ]
H	Volume alimenti congelati [ L ]
I	Volume alimenti surgelati [ L ]   Quattro stelle [ L ]
J	Classificazione STAR
K	Temperatura altri comparti
L	Comparto/i No Frost   Alimenti freschi, Refrigerato, Alimenti surgelati
M	Rezesek [ L ]
N	Friss élelmiszer tárolására szánt térfogata [ L ]
O	Sokkoló tárolási térfogata [ L ]
P	Fagyasztott élelmiszer tárolására szánt térfogata [ L ]
Q	Négycsillagos [ L ]
R	CSILLAG besorolás
S	Egyéb terek hőmérséklete
T	Jegesedésmentes Friss élelmiszer, Gyors hűtő, rezesek [ L ]
U	Hőmérséklet-emelkedési idő [ h ]
V	Fagyasztókapacitás [ kg/24 h ]
W	Klimaosztály
X	Questo apparecchio deve funzionare a una temperatura ambiente compresa tra 10°C e 43°C
Y	Zaj [ dB(A) ]
Z	Beépítettő
A	Bontási készülék

[Portuguese - Português]

A	Marca
B	Modelo * Asterisco(s) indicam uma variante do modelo sendo esta variação pode ser de (0-9) ou de (A-Z).
C	Categoría   7 (Refrigerador-congelador)
D	Clase de eficiencia energética
E	Etiqueta Ecológica
F	Consumo de energía anual [ kWh/annum ], baseado nos resultados de testes de 24 horas. O consumo de energia actual depende da forma como o equipamento é usado e do sítio onde foi colocado.
G	Capacidade para alimentos frescos [ L ]
H	Volume de armazenamento no compartimento de refrigeração [ L ]
I	Capacidade para alimentos congelados [ L ]   Quatro estrelas [ L ]
J	Classificação em ESTRELAS
K	Características da temperatura de outros compartimentos
L	Compartimento(s) anti-formação de gelo   Alimentos frescos, Compartimento para refrescar, Alimentos congelados
M	Tempo de aumento da temperatura [ h ]
N	Alimentos frescos, Caixa de enfriamiento, Alimentos congelados
O	Este equipamento deve ser utilizado a uma temperatura ambiente entre 10°C e 43°C
P	Este electrodoméstico está pensado para que lo usen a una temperatura ambiente de entre 10°C y 43°C.
Q	Nível de ruído [ dB(A) ]
R	Incorporado
S	Equipamento especial para vinhos

[Hungarian - Magyar]

A	Védjegy
B	Modell * A csillag(ok) a modell egy variációját jelzik és (0-9) vagy (A-Z) között változhatnak.
C	Kategória   7 (Fagyaszatos hűtőszekrény)
D	Energiáhatékonysági osztály
E	Ökocímke díj
F	24 órás szabványos tesztben alapuló éves energiafogyasztás [ kWh/annum ]. A tényleges energiafogyasztás a használat módjáról és a készülék elhelyezéséről függ.
G	Friss élelmiszer tárolására szánt térfogata [ L ]
H	Sokkoló tárolási térfogata [ L ]
I	Fagyasztott élelmiszer tárolására szánt térfogata [ L ]
J	Négycsillagos [ L ]
K	CSILLAG besorolás
L	Egyéb terek hőmérséklete
M	Jegesedésmentes Friss élelmiszer, Gyors hűtő, rezesek [ L ]
N	Hőmérséklet-emelkedési idő [ h ]
O	Fagyasztókapacitás [ kg/24 h ]
P	Zaj [ dB(A) ]
Q	Bontási készülék
R	Friss élelmiszer, Gyors hűtő, Fagyasztott élelmiszer
S	Csillagokkal ellátott készülék
T	Ozonizzáció STAR
U	Temperatura innych komór
V	Komory bezsronnowe, Ochłodzalnik, Zimność zamrożona
W	Czas zwiększenia temperatury [ h ]
X	Wydajność mrożenia [ kg/24 h ]
Y	Klasa klimatyczna
Z	Ez a készüléket 10°C és 43°C közötti környezeti hőmérsékleten való használatra tervezték
A	Újratölthető
B	Botrárói készülék

[Spanish - Español]

A	Marca comercial
B	Modelo * El asterisco significa que existe una variante de este modelo y puede variar según (0-9) o de (A-Z).
C	Categoría   7 (Refrigerador-congelador)
D	Clase de eficiencia energética
E	Etiqueta ecológica
F	El consumo anual de energía [ kWh/ano ] se basa en los resultados de pruebas estándar realizadas durante 24 horas. El consumo de energía real dependerá de cómo se use el aparato y de dónde se coloque.
G	Volumen de almacenamiento de alimentos frescos [ L ]
H	Volumen de almacenamiento de refrigeración [ L ]
I	Volumen de almacenamiento de alimentos congelados [ L ]   Cuatro estrellas [ L ]
J	Clasificación por estrellas
K	Temperatura nominal de otros compartimientos
L	Compartimento(s) libre(s) de escarcha   Alimentos frescos, Cajón del enfriamiento, Alimentos congelados
M	Tiempo de iniciación [ h ]
N	Capacidad de congelación [ kg/24 h ]
O	Este electrodoméstico está pensado para que lo usen a una temperatura ambiente de entre 10°C y 43°C.
P	Ruido [ dB(A) ]
Q	Encastreado
R	Botellero

[Polish - Polski]

A	Znak handlowy
B	Model * Gwiazdka(ja) oznacza(ja) wariant modelu i może przyjmować wartości (0-9) lub (A-Z).
C	Kategoria   7 (Chłodziarko-zamrażarka)
D	Klasa wydajności energetycznej
E	Nagroda Ecobatel
F	Roczne zużycie energii [ kWh/annum ] w oparciu o standarde wyniki testów 24-godzinnych. Rzeczywiste zużycie energii zależy od sposobu użycia urządzenia i od jego lokalizacji
G	Pojemność chłodziarki [ L ]
H	Pojemność komory chłodniczej [ L ]
I	Pojemność zamrażalnika [ L ]
J	Oznaczenie STAR
K	Temperatura innych komór
L	Komory bezsronnowe, Ochłodzalnik, Zimność zamrożona
M	Czas zwiększenia temperatury [ h ]
N	Wydajność mrożenia [ kg/24 h ]
O	Klasa klimatyczna
P	Urządzenie przeznaczone do użytkowania w temperaturze otoczenia od 10°C do 43°C
Q	Poziom głośności [ dB(A) ]
R	Dzabudowy
S	Przechowywanie wina

## [Czech - Čeština]

<b>A</b>	Ochranná známka
<b>B</b>	Model * Hvězdičkou(říle) označujetej varianty modelu a může být různý (0-9) nebo (A-Z).
<b>C</b>	Kategorie [ 7 (Chladnička s mrazákem)
<b>D</b>	Třída energetické účinnosti
<b>E</b>	Ocenění Ecolabel
<b>F</b>	Roční spotřeba energie [ kWh/annum ] na základě výsledku standardního testu za 24 hodin. Aktuální spotřeba energie závisí jak na používání přístroje, tak na jeho umístění.
<b>G</b>	Objem pro uskladnění čerstvých potravin [ L ]
<b>H</b>	Objem pro uskladnění chlázených potravin [ L ]
<b>I</b>	Objem pro uskladnění mražených potravin [ L ] Čtyři hvězdy [ L ]
<b>J</b>	Třída mrazáku
<b>K</b>	Navrhovaná teplota pro ostatní příhrádky
<b>L</b>	No-Frost příhrádky Čerstvé potraviny, Chladič příhrádka, Mražené potraviny
<b>M</b>	Akumulační doba (nárust teploty) [ h ]
<b>N</b>	Mrazicí kapacita [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Klimatická třída Toto zařízení je určeno k použití při okolních teplotách mezi 10°C a 43°C
<b>P</b>	Úroveň hluku [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Vestavěné
<b>R</b>	Systém pro uchovávání vína

## [Romanian - Română]

<b>A</b>	Marca comercială
<b>B</b>	Model * Asteriscul(říle) înseamnă model varianta și pot fi diferențiate (0-9) sau (A-Z).
<b>C</b>	Categorie [ 7 (Frigider-congelator)
<b>D</b>	Clasă de eficiență energetică
<b>E</b>	Premiu Ecolabel
<b>F</b>	Consum anual de energie [ kWh/annum ] bazat pe rezultatele pe testul standard pentru 24 de ore. Consumul efectiv de energie depinde de modul de folosire și de amplasarea aparatului.
<b>G</b>	Volum de depozitare alimente proaspate [ L ]
<b>H</b>	Volum de depozitare în frigider [ L ]
<b>I</b>	Volum de depozitare alimente congelate [ L ] Patru stele [ L ]
<b>J</b>	Evaluare (stele)
<b>K</b>	Temperatura nominală a celorlalte compartimente
<b>L</b>	Compartimente fără gheță Alimente proaspate, Raft râcire, Alimente congelate
<b>M</b>	Timp de creștere a temperaturii [ h ]
<b>N</b>	Capacitate de congelare [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Clasă de funcționare Acest aparat este destinat utilizării la o temperatură ambientă între 10°C și 43°C
<b>P</b>	Zgomot [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Incorporat
<b>R</b>	Aparat de depozitare a vinului

## [Slovakian - Slovenčina]

<b>A</b>	Ochranná známka
<b>B</b>	Model * Hviezdičkou(znamená(jú) variantný model a môže byť rôzny (0-9) alebo (A-Z)).
<b>C</b>	Kategória [ 7 (Chladnička s mrazničkou)
<b>D</b>	Trieda energetickej efektívnosti
<b>E</b>	Ocenenie Ecolabel
<b>F</b>	Ročná spotreba energie [ kWh/annum ] na základe výsledkov standardného testu za 24 hodín. Aktuálna spotreba energie závisí aj na používaní prístroja, tak ako sa zariadenie používa a kde je umiestnené.
<b>G</b>	Objem pre uskladnenie čerstvých potravín [ L ]
<b>H</b>	Objem pre uskladnenie chladených potravín [ L ]
<b>I</b>	Objem pre uskladnenie mražených potravín [ L ] Čtyri hviezdy [ L ]
<b>J</b>	Trieda mražáku
<b>K</b>	Navrhovaná teplota pre ostatné priehrádky
<b>L</b>	No-Frost priehrádky Čerstvé potraviny, Chladič priehrádka, Mražené potraviny
<b>M</b>	Akumulačná doba (nárust teploty) [ h ]
<b>N</b>	Mražiacia kapacita [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Klimatická trieda Toto zařízenie je určeno k použití pri okolních teplotách mezi 10°C a 43°C
<b>P</b>	Úroveň hluku [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Vestavěné
<b>R</b>	Systém pre uchovávanie vína

## [Serbian - Srpski]

<b>A</b>	Zaštiteni žig
<b>B</b>	Model * Zvezdice označavaju varijantu modela i stoje umesto znakova (0-9) ili (A-Z).
<b>C</b>	Kategorija [ 7 (Frigerider/zamrzivač)
<b>D</b>	Klasa energetske efikasnosti
<b>E</b>	Nagrada Ecolabel
<b>F</b>	Godišnja potrošnja energije [ kWh/annum ], zasnovana na standardnim rezultatima testiranja za 24 časa. Stvarna potrošnja energije zavisi od toga kako se uređaj koristi i gde je smješten.
<b>G</b>	Zapremina za skladištenje svežih namirnica [ L ]
<b>H</b>	Zapremina za skladištenje ohlađenih namirnica [ L ]
<b>I</b>	Zapremina za skladištenje zamrznih namirnica [ L ] Četiri zvezdice [ L ]
<b>J</b>	Ocena u zvezdicama
<b>K</b>	Nazivna temperatura u drugim odeljcima
<b>L</b>	Odeljci u kojima ne dolazi do taloženja leda Sveže namirnice, Mrazno, Zamrzne namirnice
<b>M</b>	Vreme porasta temperature [ h ]
<b>N</b>	Kapacitet zamrzivača [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Klasa hlađenja Uredaj je namenjen da se koristi na sobnoj temperaturi između 10°C i 43°C
<b>P</b>	Buka [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Ugradeno
<b>R</b>	Uredaj za skladištenje vina

## [Greek - Ελληνικά]

<b>A</b>	Εμπορικό σήμα
<b>B</b>	Μοντέλο * Τυγχάνεται σημαίνουν μοντέλο παραλλαγής και είναι δύνατον να πάρουν τις τιμές (0-9) ή (Α-Ζ).
<b>C</b>	Κατηγορία [ 7 (Ψυγείο-καταψύκτης)
<b>D</b>	Κλάση ενέργειας απόδοσης
<b>E</b>	Βραβείο Ecolabel
<b>F</b>	Ετήσια χρήση ενέργειας [ kWh/annum ], στα πλαίσια προτύπων των στάνταρ δομών 24 ωρών. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας εξαρτάται από την τρόπο χρήσης της συσκευής και το χώρο στον οποίο βρίσκεται.
<b>G</b>	Ογκός βαλάνου φύλαξης έτοιμων τροφίμων [ L ]
<b>H</b>	Ογκός βαλάνου φύλαξης κατεψυγμένων τροφίμων [ L ]
<b>I</b>	Τέσσερα αστέρια [ L ]
<b>J</b>	Επίπεδη κατανάλωση ενέργειας [ L ]
<b>K</b>	Θερμοκρασία σχεδιασμού των άλλων βαλάνων
<b>L</b>	Θάλαμος(οι) χωρίς πάγο [ Frost-Free ]
<b>M</b>	Χρόνος ανέξησης θερμοκρασίας [ h ]
<b>N</b>	Χωρητικότητα καταψύκτης [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε θερμοκράση περιβάλλοντος μεταξύ 10°C και 43°C

## [Bulgarian - Български]

<b>A</b>	Търговска марка
<b>B</b>	Модел * Звездица(и) означава варианта на модела и може да бъде цифра (0-9) или буква (А-З).
<b>C</b>	Категория [ 7 (Хладилник-фризер)
<b>D</b>	Клас енергийна ефективност
<b>E</b>	Екомаркировка
<b>F</b>	Ежедневното потребление на електричество [ kWh/annum ] на база резултати за 24 часа от стандартни тестове. Действителното електропотребление ще зависи от това, как се използва уреда и къде е разположен.
<b>G</b>	Вместимост за съхранение на прясна храна [ L ]
<b>H</b>	Вместимост за изстудяване [ L ]
<b>I</b>	Вместимост за съхранение на замразена храна [ L ] Четири звездици
<b>J</b>	Категоризация със звездички
<b>K</b>	Температура на други отделения
<b>L</b>	Отделение(я) без лед Свежа храна, място за изстудяване на бутлики, Замразена храна
<b>M</b>	Време на покачване на температурата [ h ]
<b>N</b>	Капацитет на замразяване [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Климатична класа Този уред е предназначен да се използва при стапка температура между 10°C и 43°C
<b>P</b>	Шум [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Вграден
<b>R</b>	Съсипосложение за съхраняване на вино

## [Croatian - Hrvatski]

<b>A</b>	Trgovački znak
<b>B</b>	Model * Živezelice znači da se radi o inačici modela i oznaka može biti različita (0-9) ili (A-Z).
<b>C</b>	Kategorija [ 7 (Hladnjak - zamrzivač)
<b>D</b>	Klasa energetske učinkovitosti
<b>E</b>	Ekolesko označka
<b>F</b>	Godišnja potrošnja energije [ kWh/annum ], na temelju rezultata standardnog ispitivanja u 24 sata. Stvarna potrošnja energije ovisi o tome kako se uređaj koristi i gdje se nalazi
<b>G</b>	Prostor za pohranu svježih namirnica [ L ]
<b>H</b>	Prostor za pohranu s hlađenjem [ L ]
<b>I</b>	Prostor za pohranu zamrznutih hraničica [ L ] Četiri zvezdice [ L ]
<b>J</b>	Rang ZVEZDICA
<b>K</b>	Temperatura drugih odjejmaka
<b>L</b>	Odjeljci bez zamrzavanja Svježa hrana, Hlađenje, Smrznuta hrana
<b>M</b>	Vrijeme podizanja temperature [ h ]
<b>N</b>	Kapacitet zamrzavanja [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Ovaj uređaj je namijenjen za rad na temperaturi okoline između 10°C i 43°C
<b>P</b>	Buka [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Ugradeno
<b>R</b>	Uredaj za čuvanje vina

## [Albanian - Shqip]

<b>A</b>	Marka tregtare
<b>B</b>	Modelli * Shenjatet yll nënkuption modellin e variantit dhe mund të ndryshojë (0-9) ose (A-Z).
<b>C</b>	Kategoria [ 7 (Frigorifer-ngrirës )
<b>D</b>	Klasi i energjisë
<b>E</b>	Certifikuar me Ecolabel
<b>F</b>	Konsumi vjetor i energjisë [ kWh/annum ], bazuar në rezultatet standarde të testimt per 24 orë. Konsumi aktual i energjisë varet nga mënyra se si përdoret pajisja dhe nga vendndodhja e saj.
<b>G</b>	Vëllimi i ruajtjes së ushqimit të freskët [ L ]
<b>H</b>	Vëllimi i ruajtjes së ushqimit të ftohtë [ L ]
<b>I</b>	Qatëri i ruajtjes së ushqimit të ngrirë [ L ] Katër yje [ L ] Renditja sipas YJVE
<b>J</b>	Temperatura e parashikuar per ndarjet e tjera
<b>K</b>	Ndarjet pa ngrirje Ushqim i freskët, Ftohja, Ushqim i ngrirë
<b>L</b>	Koha e mritjes së temperaturës [ h ]
<b>M</b>	Kapaciteti i ngrirjes [ kg/24 h ]
<b>N</b>	Kategorija e klimës Kjo pajisje është prodhuar për t'u përdorur në një temperaturë ambiental mes 10°C dhe 43°C
<b>O</b>	Zhurma [ dB(A) ]
<b>P</b>	Inkaso
<b>Q</b>	Pajisja përsipajtjen e verës

## [Македонски]

<b>A</b>	Заштитен знак
<b>B</b>	Модел • Звездички(и) значи варијанта на модел и може да се менува (0-9) или (A-Z).
<b>C</b>	Категорија   7 (Ладилник-замрзнувач)
<b>D</b>	Енергетски ефикасна класа
<b>E</b>	Награда со еколошка ознака
<b>F</b>	Годишна потрошувачка на енергија [ kWh/annum ], ерз основа на раззлатите од стандардни тестови за 24 часа. Вистинската потрошувачка на енергија ќе зависи од начинот на кој се користи производот и неговата местоположба
<b>G</b>	Волумен за складирање на свежа храна [ L ]
<b>H</b>	Волумен за складирање и ладење [ L ]
<b>I</b>	Волумен за складирање на замрзната храна [ L ]   Четири звезди [ L ]
<b>J</b>	Оцена со звездички
<b>K</b>	Стандардна температура на другите одделни компоненти
<b>L</b>	Комори кои не замрзнуваат
<b>M</b>	Свежа храна, ладење, замрзната храна
<b>N</b>	Време на зголемување на температурата [ h ]
<b>O</b>	Капацитет за замрзнување [ kg/24 h ]
<b>P</b>	Климатска класа   Овој уред е наменет за користење во скопина со температура меѓу 10°C и 43°C
<b>Q</b>	Шум [ dB(A) ]
<b>R</b>	Вградени
<b>S</b>	Уред за складирање на вино

## [Estonian - Eesti keel]

<b>A</b>	Tootemark
<b>B</b>	Mudel • Tämä või tärmid tähistavad mudelivarianti, mis võib olla numbrite (0–9) ja tähtede (A–Z) kombinatsioon.
<b>C</b>	Kategooria   7 (Külmik-sügavkülmik)
<b>D</b>	Energiatõhususe klass
<b>E</b>	Ökomaarginse auhind
<b>F</b>	Aastane energiatõrjuminne [ kWh/annum ] standardsete 24-tunnistatutel põhjal. Tegelik energiatõrjuminne sõltub seadme kasutusviisist ja asukohast.
<b>G</b>	Värskete toiduaineate sektsooni mahutavus [ L ]
<b>H</b>	Jahutatud toiduaineate sektsooni mahutavus [ L ]
<b>I</b>	Sügavkülmumatud toiduaineate sektsooni mahutavus [ L ]   Neli lumehelvest [ L ]
<b>J</b>	Lumehelbe-klassifikatsioon
<b>K</b>	Teiste sektsoonide ettenähtud temperatuur
<b>L</b>	Jäätmisvaba(d) sektsooni(id) Värskeid toiduaineid. Kirjahutus, Külmutatud toiduained
<b>M</b>	Temperatuuri tõstmise aeg [ h ]
<b>N</b>	Külmutusvõimsus [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Kliimaklass
<b>P</b>	Seade on ette nähtud kasutamiseks kohas, kus ümbrisesse õhu temperatuur on vahemikus 10°C–43°C
<b>Q</b>	Müras tase [ dB(A) ]
<b>R</b>	Sisseehitustud
<b>S</b>	Veinisälitusseade

## [Latvian - Latviešu]

<b>A</b>	Preču zīme
<b>B</b>	Modelis • Zvāgnītes nozīmē iespējamus modeļa variantus, un vieta var būt cipari (0-9) vai burti (A-Z).
<b>C</b>	Kategorija   7 (Ledusskapis - saldētava)
<b>D</b>	Energoefektivitātes klase
<b>E</b>	„Ecolabel” apbalvojums
<b>F</b>	Faktiskais elektroenerģijas patēriņš [ kWh/annum ], pamatojoties uz 24 stundas ilgas darbības standarta rezultātiem. Faktisks elektroenerģijas patēriņš ir atkarīgs no ierīces lietošanas veida un uzstādīšanas vietas.
<b>G</b>	Svajašas pārtikas nodalijuuma uzglabāšanas tilpums [ L ]
<b>H</b>	Dzesēšanas nodalijuuma uzglabāšanas tilpums [ L ]
<b>I</b>	Sasaldētās pārtikas nodalijuuma uzglabāšanas tilpums [ L ]   Četru zvāgnīju nodalijuums [ L ]
<b>J</b>	Zvāgnīšu atzīme
<b>K</b>	Paredzētā temperatūra citos nodalijuumos „Frost-Free” Svaiga pārtika, Vēsunākamerai, Sasaldēta pārtika
<b>L</b>	Temperatūras paaugstināšanas laiks [ h ]
<b>M</b>	Saldēšanas jauda [ kg/24 h ]
<b>N</b>	Klimata klase
<b>O</b>	Šo ierīci paredzēta lietot apkārtējās video temperatūrā no 10°C līdz 43°C
<b>P</b>	Trokšņa līmenis [ dB(A) ]
<b>Q</b>	Lebūvējamais
<b>R</b>	Vīna uzglabāšanas iekārta

## [Lithuanian - Lietuvių kalba]

<b>A</b>	Prekės ženklas
<b>B</b>	Modelis • Žvagdžiutes nurodo skirtingus modelius: gali būti (0–9) arba (A–Z).
<b>C</b>	Kategorija   7 (Šaldytuvas–saldiklis)
<b>D</b>	Energijos vartojimo efektyvumo klase
<b>E</b>	Ekoekologinių ženklas
<b>F</b>	Metinės energijos sąnaudos [ kWh/annum ] grindžiamos standartinio 24 valandų bandymo rezultatais. Tikrosios energijos sąnaudos priklausys nuo irenginio naudojimo ir jo vietas
<b>G</b>	Šviežio maisto produkty laikymo skyrius talpa [ L ]
<b>H</b>	Vėsaisių laikymo skyrius talpa [ L ]
<b>I</b>	Saldytuvų laikymo skyrius talpa [ L ]
<b>J</b>	STAR klasė
<b>K</b>	Numatyta kitų skyrių vidaus temperatūra
<b>L</b>	Skyrius (lai) su jrengta   Šviežias maistas, Spartaus „Frost-Free“ technologija  vėsimo staciūnas, Šaldytas maistas
<b>M</b>	Temperatūros kilimo laikas [ h ]
<b>N</b>	Šaldymo geba [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Klimato klasė
<b>P</b>	Numatyta, kad šis irenginys turi būti naudojamas, kai aplinkos temperatūra yra nuo 10°C iki 43°C
<b>Q</b>	Numatyta, kad šis irenginys turi būti naudojamas, kai aplinkos temperatūra yra nuo 10°C iki 43°C
<b>R</b>	Triukšmas [ dB(A) ]
<b>S</b>	Įmontuotas
<b>T</b>	Vyno laikymo įtaisais

## [Danish - Dansk]

<b>A</b>	Varemærke
<b>B</b>	Model • Stjerne betyder variérende model og kan variere (0-9) eller (A-Z).
<b>C</b>	Kategori   7 (Køleskab-fryser)
<b>D</b>	Energi effektivitets klasse
<b>E</b>	Miljømerking
<b>F</b>	Årligt energiforbrug [ kWh/annum ], baseret på standardfestesresultater for 24 timer. Det faktiske energiforbrug afhænger af, hvordan enheden benyttes og hvor den er placeret.
<b>G</b>	Opbevaringsvolumen til friske madvarer [ L ]
<b>H</b>	Opbevaringsvolumen til kølevarer [ L ]
<b>I</b>	Opbevaringsvolumen til frosne varer [ L ]   Fire stjerner [ L ]
<b>J</b>	STJERNE-bedømmelse
<b>K</b>	Opbevaringsrum med temperaturvalg
<b>L</b>	Opbevaringsrum med Friske madvarer, Køleboks, Frosne madvarer
<b>M</b>	Tid temperaturstigning [ h ]
<b>N</b>	Frysekapacitet [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Dette apparat er beregnet til brug ved en rumtemperatur på mellem 10°C og 43°C
<b>P</b>	Klimaklasse
<b>Q</b>	Dette apparat er ment å brukes ved omgivelsestemperatur mellom 10°C og 43°C
<b>R</b>	Støy [ dB(A) ]
<b>S</b>	Innbyggd
<b>T</b>	Indretning til opbevaring af vin

## [Norwegian - Norsk]

<b>A</b>	Varemerke
<b>B</b>	Modell • Asterisk(er) representerer et nummer/bokstav og modell kan dermed variere (0-9) eller (A-Z).
<b>C</b>	Kategori   7 (Kjøle- og fryserekspres)
<b>D</b>	Energiklass
<b>E</b>	Miljømerking
<b>F</b>	Årlig energiforbruk [ kWh/annum ], er basert på standard festesresultater over 24 timer. Faktisk energiforbruk vil være avhengig av hvordan apparatet brukes og hvor det er plassert.
<b>G</b>	Lagringsvolum, fersk mat [ L ]
<b>H</b>	Lagringsvolum, kjøleenhet [ L ]
<b>I</b>	Lagringsvolum, frosset mat [ L ]   Fire stjerner [ L ]
<b>J</b>	Stjernerangering
<b>K</b>	Oppbevaringsrom med temperaturvalg
<b>L</b>	Oppbevaringsrom med Friske mat, kjøleskuff, Frosset mat
<b>M</b>	Tid temperaturstigning [ h ]
<b>N</b>	Frysekapasitet [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Oppbevaring av vin

## [Swedish - Svenska]

<b>A</b>	Varumärke
<b>B</b>	Modell • Tähtimerkki tarkoittaa eri mallimerkintää, joka voi olla luku (0-9) tai kirjain (A-Z).
<b>C</b>	Kategori   7 (Jääkaappi-pakastin)
<b>D</b>	Energialuokka
<b>E</b>	Ympäristömerkki
<b>F</b>	Energian energiosisarajaus [ kWh/annum ], perustuu vakioloisoissa mitattuun 24 tunnin kulutukseen. Todellinen kulutus riippuu läitteiden käyttötavoista ja sijoituksesta.
<b>G</b>	Tuorevalmistuslaatuvaus [ L ]
<b>H</b>	Jääkaappi tilavuus [ L ]
<b>I</b>	Pakastimen tilavuus [ L ]   Neljä tähteä [ L ]
<b>J</b>	tähtiiluoitus
<b>K</b>	Muiden osastojen suunniteltu lämpötila
<b>L</b>	Huurettominen   Tuoret elintarvikkeet, Villeäosasto juomille, Pakasteet
<b>M</b>	Lämpötilan nousuaika [ h ]
<b>N</b>	Pakastuskapasiteetti [ kg/24 h ]
<b>O</b>	Ilmaistulojuus
<b>P</b>	Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi 10°C–43°C:n lämpötilassa.
<b>Q</b>	Äänentoiso [ dB(A) ]
<b>R</b>	Sisäänrakennettu
<b>S</b>	Vininsäilytys
<b>T</b>	Frysformåga [ kg/24 h ]
<b>U</b>	Klimatklass
<b>V</b>	Denna apparat är avsedd för användning i en omgivningstemperatur på mellan 10°C och 43°C
<b>W</b>	Ljudnivå [ dB(A) ]
<b>X</b>	Inbyggt
<b>Y</b>	Vinkyl

**[Slovenian - Slovenščina]**

<b>A</b>	Blagovna znamka ali dobavitelj
<b>B</b>	Model • Zvezdica pomeni variantni model in se lahko spreminja (0-9) ali (A-Z).
<b>C</b>	Kategorija   7 (Hladilnik - zamrzovalnik)
<b>D</b>	razred energijske učinkovitosti
<b>E</b>	Nagrada Ecolabel
<b>F</b>	Letna poraba energije (kWh/leto), na osnovi standardnih testnih rezultatov za 24 ur. Dejanska poraba energije je odvisna od načina uporabe aparata in mesta njegove namestitev.
	Prostornina za hranjenje svežih živil [ L ]
	Prostornina hladne shrambe [ L ]
<b>G</b>	Prostornina [ L ]   Štiri zvezdice [ L ] zmrzovalnika [ L ]   Dve zvezdici [ L ]
	Ocena z zvezdicami
<b>H</b>	Načrtovana temperatura drugih razdelkov
<b>I</b>	Razdelek(i) s temperaturo nad 0 st.C   Sveža živila, zamrznjena živila
<b>J</b>	Čas dviga temperature [ h ]
<b>K</b>	Kapaciteta zamrzovanja [ kg/24 h ]
<b>L</b>	Klimatski razred   Ta naprava je izdelana za uporabo pri temperaturi okolice med 10 °C in 43 °C.
<b>M</b>	Hrup [ dB(A) ]
<b>N</b>	Vgrajen
<b>O</b>	aparat za hranjenje vina

memo

---